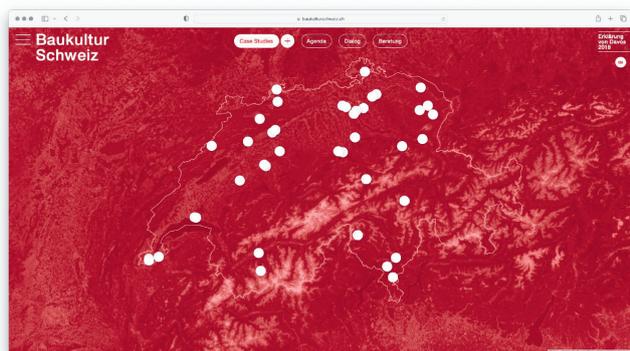


## Istruzioni per le allieve e gli allievi

# Descrivi il tuo luogo preferito – crea un «Case Study»

Parliamo di luoghi che si trovano in Svizzera. C'è un luogo che ti sta a cuore, dove ti senti bene? Dove invece senti che ti manca qualcosa? Il luogo può essere un campo giochi, la tua scuola, un prato o anche una piazza del quartiere; hai piena libertà di scegliere un luogo che è importante per te.

Potrai rendere visibile agli occhi degli altri un luogo a cui tu attribuisce valore. Per far conoscere il luogo che hai scelto ti chiediamo di descriverlo brevemente, realizzare una ripresa di mezzo minuto con videocamera ferma e fare una foto. In seguito, potrai caricare la descrizione, il video e la foto sulla piattaforma web [culturadellacostruzione Svizzera.ch](http://culturadellacostruzione Svizzera.ch). In questo modo potrai fare del tuo luogo preferito un caso di studio, un cosiddetto «Case Study». Ma come? Leggi le spiegazioni che trovi alla fine delle presenti istruzioni e poi recati sulla piattaforma e guarda quali sono i luoghi che sono già stati descritti.



Gli esperti della cultura della costruzione hanno stabilito otto criteri (caratteristiche) per definire un luogo di qualità. I criteri sono: **Governance**, **Funzionalità**, **Ambiente**, **Economia**, **Diversità**, **Contesto**, **Genius loci** e **Bellezza**. Potrai descrivere il tuo luogo preferito sulla base di questi criteri. Pensa, ad esempio, a come è organizzato il luogo che hai scelto, se quando ti trovi lì ti senti bene, se in questo tuo luogo preferito hai la possibilità di dire la tua oppure qual è la cosa particolare che associ a questo posto.

Il tuo luogo preferito non è ancora indicato sulla cartina? Vuoi riflettere su quali siano le particolarità di questo luogo e quali aspetti potrebbero essere ulteriormente migliorati? Ti piacerebbe che altre persone potessero conoscere il tuo luogo preferito? Se la risposta è sì, allora partecipa e descrivi il tuo luogo! Le domande e i compiti riportati qui di seguito ti saranno di aiuto.

## Consigli

- Se qualcosa non ti è chiaro o se non sai come rispondere chiedi aiuto. Puoi rivolgerti alla tua insegnante o al tuo insegnante, oppure ai tuoi genitori o a una persona adulta che ti ispira fiducia. Preferisci lavorare con una compagna o un compagno? Il compito può anche essere svolto in coppia. Anzi, a volte in due si hanno molte più idee! In coppia dovrai descrivere un luogo importante sia per te che per la tua compagna o per il tuo compagno. Lavorerete insieme e vi scambierete pensieri e punti di vista al riguardo.
- Leggi attentamente le domande e motiva le tue risposte. Scrivi frasi complete e ben strutturate, non soltanto un elenco di parole chiave.

## Informazioni importanti sul tuo luogo

---

### Denominazione

*p. es. Parco del Tassino*

Come si chiama il luogo?

---

---

---

### Comune

*p. es. a Lugano (Cantone del Ticino)*

In quale Comune si trova il luogo?

---

---

---

### Coordinate

Dove si trova il luogo di preciso? Determina la posizione esatta, indicando la latitudine e la longitudine (vedi al proposito il paragrafo «Determina le coordinate del tuo luogo»).

---

---

---

### Titolo

*p. es. Un parco a due passi dal centro*

Pensa a un buon titolo da dare al tuo luogo.

---

---

## Descrivi il tuo luogo

### **GOVERNANCE** (Chi è responsabile?)

Scopri chi sono i responsabili di questo luogo. Descrivi che cosa fanno queste persone per mantenere il luogo curato e in ordine. Il luogo che hai scelto si trova in buono stato oppure si potrebbero fare alcune migliorie? Se si potesse migliorare, come esattamente si potrebbe intervenire?

Puoi dire la tua opinione su come si potrebbe organizzare diversamente il luogo? Se sì, in che modo?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

### **FUNZIONALITÀ**

A che cosa serve questo luogo? Trovi che esso sia ben organizzato e adatto? Perché sì? Perché no?

Come fai, di solito, a raggiungere il tuo luogo (vai a piedi, in bici, in autobus)? Come raggiungono il luogo le altre persone?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

# Cultura della costruzione svizzera

Tavola rotonda Cultura della costruzione svizzera,  
SIA e Ufficio federale della cultura

## AMBIENTE

Per il futuro è importante che i luoghi siano progettati in modo da garantire la presenza della natura. Osserva attentamente il luogo che hai scelto. C'è posto a sufficienza per le piante e gli animali? Se sì, dove?

Che cosa si potrebbe fare affinché vi possano essere ancora più piante e ancora più animali?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## ECONOMIA

Guarda i materiali con cui questo luogo è stato realizzato. Pensi che siano materiali durevoli e di buona qualità, vale a dire materiali che non si rovinano velocemente? Perché sì? Perché no?

Questo luogo è aperto a tutti? Qualsiasi persona che lo desidera può viverci o trascorrervi del tempo? Oppure il luogo è adatto solo alle persone che hanno tanti soldi? Spiega la tua risposta.

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

# Cultura della costruzione svizzera

Tavola rotonda Cultura della costruzione svizzera,  
SIA e Ufficio federale della cultura

## DIVERSITÀ

Osserva il luogo per qualche istante. Chi è che vi trascorre del tempo? Vedi molti bambini, adulti o persone anziane? C'è qualcun altro che dovrebbe essere qui in questo momento? Perché?

Scrivi le tue osservazioni.

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## CONTESTO

Il luogo si inserisce bene nell'ambiente che sta attorno? Perché sì? Perché no?

Esplora il luogo e guardati in giro: gli edifici che vedi, le piazze o le strade sono costruiti tutti in modo simile? Oppure ci sono delle differenze? Ti sembra che gli edifici, le piazze o le strade si combinino bene tra loro e creino un bell'insieme? Perché sì? Perché no?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

# Cultura della costruzione svizzera

Tavola rotonda Cultura della costruzione svizzera,  
SIA e Ufficio federale della cultura

## **GENIUS LOCI** (Che cosa c'è di particolare?)

Ogni luogo ha qualcosa di speciale, come un segno particolare che non si trova da nessun'altra parte, una caratteristica che lo rende unico. Che cosa rende il tuo luogo speciale, unico e inconfondibile?

---

---

---

---

---

---

---

---

## **BELLEZZA**

Chiudi gli occhi e visualizza il tuo luogo. Pensaci su: che cosa ti piace davvero tanto di questo luogo? Dove è racchiusa tutta la sua bellezza?

---

---

---

---

---

---

---

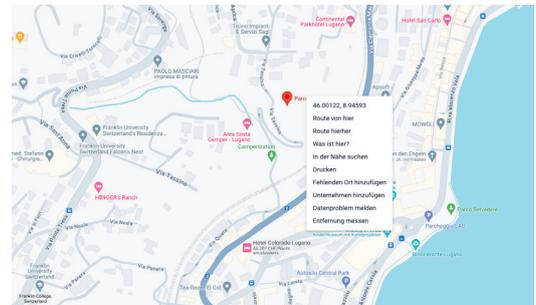
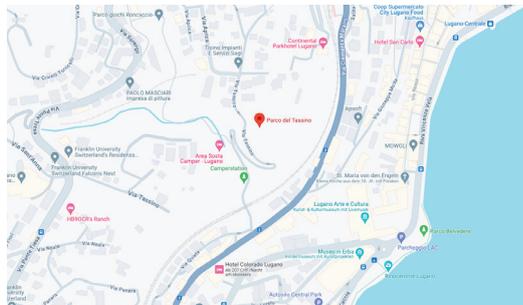
---

## Determinare le coordinate del luogo

Le coordinate sono composte dalla latitudine e dalla longitudine, due valori che determinano la posizione esatta del tuo luogo sulla superficie terrestre. Hai bisogno di sapere le coordinate per poter registrare il tuo luogo sulla piattaforma web.

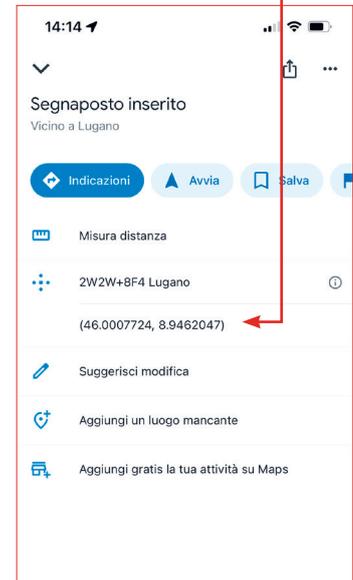
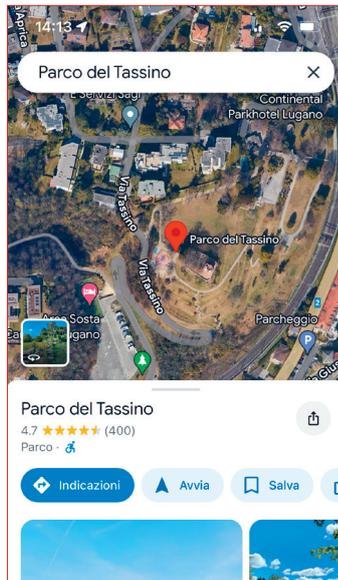
Ecco come fare sul tuo computer:

1. Apri Google Maps sul computer e inserisci il tuo luogo nella casella di ricerca oppure cercalo direttamente sulla cartina.
2. Con il tasto destro del mouse clicca sul luogo. Si aprirà una finestra popup. Il primo valore che vedi sull'elenco corrisponde alle coordinate, p. es. 46.00122, 8.94593.



Ecco come fare sul tuo tablet o smartphone:

1. Apri l'app Google Maps sul computer e inserisci il tuo luogo nella casella di ricerca oppure cercalo direttamente sulla cartina.
2. Punta il cursore sulla cartina, lì dove non è ancora stata inserita nessuna indicazione, e tieni premuto. Apparirà un nuovo segnaposto rosso.
3. Fai scorrere la schermata verso il basso e leggi le coordinate.



## Fare un video con videocamera ferma e una foto del luogo

Come vuoi presentare il tuo luogo? Da vicino oppure da lontano, visto dall'alto oppure da un'angolazione particolare? Cerca il posto ideale da cui fare le riprese, realizza un video con videocamera ferma e fai una foto del tuo luogo preferito.

1. Prima fai una foto del luogo in orizzontale.



2. Ora filma il tuo luogo con uno smartphone o un tablet per 30 secondi. Durante la ripresa tieni la videocamera in orizzontale (16:9) e non muoverla. Per realizzare il filmato scegli un'alta risoluzione (p. es. HD). Se hai difficoltà chiedi a un adulto che conosci bene di darti una mano.



### Attenzione

- Nel video non deve sentirsi nessuna voce, altri rumori di sottofondo sono ammessi.
- Se filmi o fotografi persone, è importante che non siano riconoscibili. Per esempio, possono essere riprese soltanto da dietro e da molto lontano.
- Quando realizzi il film o fai le foto non puoi entrare in una «proprietà privata», ad esempio il giardino di qualcuno. Puoi filmare o fotografare solo fuori dalla proprietà privata.

# Cultura della costruzione svizzera

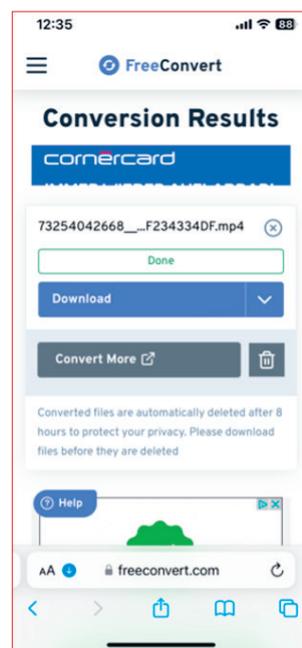
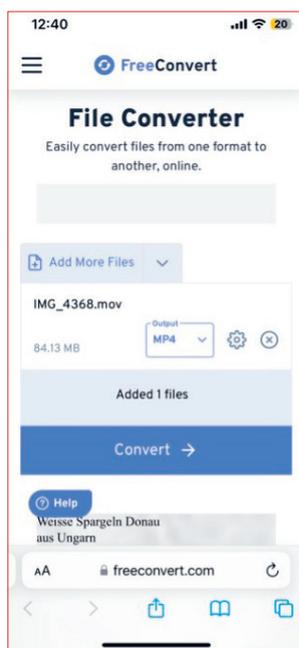
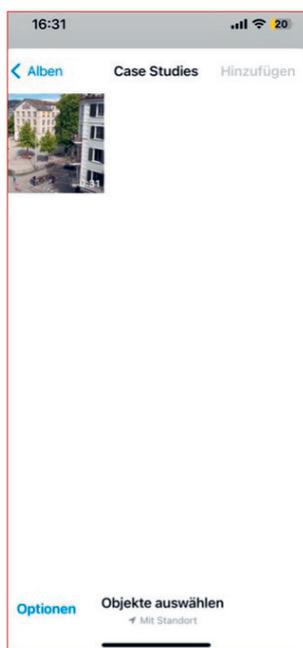
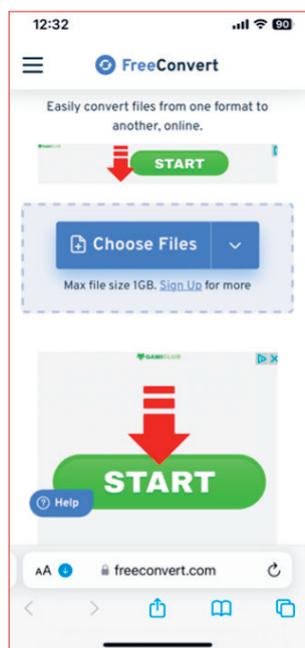
Tavola rotonda Cultura della costruzione svizzera,  
SIA e Ufficio federale della cultura

## Comprimere e convertire il video

Per poter caricare il video sulla piattaforma web, devi prima comprimere le dimensioni del file e poi convertirlo nel formato corretto.

Ecco come fare se hai un iPhone o un iPad:

1. Con il browser (p. es. Safari) vai sul sito [www.freeconvert.com](http://www.freeconvert.com). Seleziona «Choose Files» e poi «From Device».
2. Scegli il file video dalla libreria del tuo iPhone o iPad e seleziona «Aggiungi».
3. Scegli l'output «MP4» e seleziona «Convert».
4. Seleziona «Download» e scarica il file compresso sul tuo iPhone o iPad. Lo troverai sotto «File».

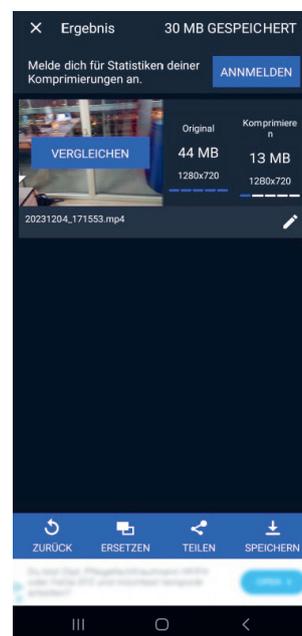
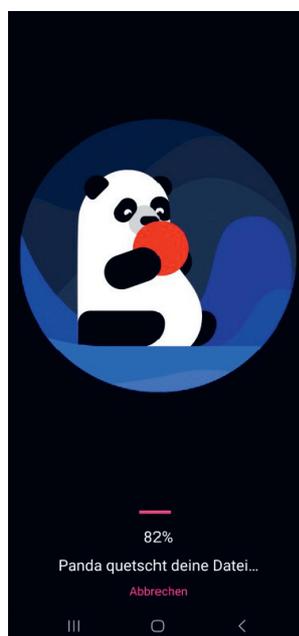


# Cultura della costruzione svizzera

Tavola rotonda Cultura della costruzione svizzera,  
SIA e Ufficio federale della cultura

Ecco come fare se hai uno **smartphone Android** o un **tablet Android** (p. es. Samsung):

1. Vai su Google Play e scarica gratuitamente l'app «Panda Video». Poi carica il tuo video nell'app.
2. Scegli l'opzione «File Grande (solo compressione)» e seleziona in basso a destra il pulsante «Comprimi».
3. Quando la procedura è conclusa, devi selezionare ancora una volta «Salva».
4. In seguito, troverai il file compresso sul tuo smartphone o tablet nella cartella dei video.



## Caricare il video e la foto sulla piattaforma web

Per questa ultima fase devi chiedere l'aiuto di tua mamma oppure di tuo papà (una persona con autorità parentale) oppure rivolgiti a uno dei tuoi insegnanti. Questa persona sarà responsabile della correttezza dei dati che inserisci.

### PER COMINCIARE

Sul tuo computer o sul tuo tablet apri il browser (p. es. Safari, Google Chrome, Microsoft Edge, Firefox) e vai al sito [culturadellacostruzione Svizzera.ch](http://culturadellacostruzione Svizzera.ch). Sulla prima pagina, proprio accanto alla rubrica «Case Studies», clicca sul pulsante con il simbolo «+». Sulla pagina seguente, alla voce «Case Studies per allieve e allievi» potrai scaricare le istruzioni in formato PDF. Poi clicca sul pulsante «Invia un caso».

### 1. Dati personali

Insieme a un adulto (insegnante o persona con autorità parentale) inserisci i seguenti dati personali:

- Il tuo nome e la tua età (queste informazioni saranno rese pubbliche).
- Tutti gli altri dati non saranno pubblicati e dovranno essere inseriti da una persona adulta: nome, cognome, indirizzo e-mail e numero di telefono.

### 2. Informazioni generali sul tuo luogo

- Coordinate: indica la latitudine e longitudine.
- Carica la foto e il video. Qui dovrai aver prima caricato sul computer o sul tablet la foto e il video che hai realizzato con il tuo smartphone. Se non sai come fare, chiedi aiuto a una persona adulta.
- Scrivi la data in cui hai realizzato il video e la foto.

### 3. Descrivi il tuo luogo

- Inserisci il nome del luogo, il Comune e il titolo.
- Descrivi il luogo: qui puoi scrivere quello che hai annotato in corrispondenza degli otto criteri.

### 4. Informazioni legali

- Seleziona con il mouse la casella «Sono un essere umano».
- La persona che detiene l'autorità parentale oppure l'insegnante deve confermare che tutto quello che hai scritto corrisponde alla verità, inoltre deve dichiarare di aver letto le [Condizioni generali](#) (selezionare entrambe le caselle).

### 5. Invia il caso

#### Colofone

Case Studies per allieve e per allievi: informazioni per gli insegnanti e istruzioni per le allieve e gli allievi

Lea Weniger, Alta scuola pedagogica di Svitto

Utilizzo sotto licenza Creative Commons: CC BY-NC-SA 4.0

(Attribuzione – Non commerciale – Condividi allo stesso modo)